



# PLOWER K60

**MINI SIZE MECHANICAL KEYBOARD  
WRIST SUPPORT/ 12 LED MODES**

**KULLANIM KILAVUZU VE GARANTİ BELGESİ  
USER'S MANUAL**

Segment Bilgisayar Dış Tic. Ltd. Şti.  
Osmangazi Mah. 2647.Sok No:23 Kırâç - Esenyurt / İstanbul  
444 78 99 - [www.segment.com.tr](http://www.segment.com.tr)



Thank you for choosing our Product, for more information and technical support please visit our website: [www.segment.com.tr](http://www.segment.com.tr) or

<https://www.desteksegment.com/>

Ürünümüzü seçtiğiniz için teşekkür ederiz, daha fazla bilgi ve teknik destek için lütfen web sitemizi ziyaret edin: [www.segment.com.tr](http://www.segment.com.tr) veya

<https://www.desteksegment.com/>

## Product drawing/Ürün çizimi



## Ürün özellikleri

**MİNİ BOYUT MEKANİK KLAVYE+EL BİLEK DESTEĞİ+12 LED MODU**

- \* Beyaz çıkarılabilir PU deri avuç içi dayanağı ile
- \* RMP Marka anahtarı (Mavi veya Kırmızı)
- \* 21 tuş anti-gölgelenme
- \* 12 led aydınlatma modunu destekler
- \* Çift vuruşlu enjeksiyon Türkçe düzeni
- \* 62/61 (TR 62, US61) tuş
- \* 1.5M USB PVC kablo
- \* Tak ve oyna

### **Sistem gereksinimleri:**

Destekler: Windows 10, Windows 8, Windows 7, Windows Vista, Windows XP, MAX

## **Teknik özellik:**

Klavye boyutu: 290\*120\*39mm;

Çalışma Gerilimi: 5V

Çalışma akımı: <250mA

Çalışma Ömrü: ≥50 milyon kez

Çalışma Sıcaklığı: 0°C-45°C

## **Keyboard Functional Introduction**

US LAYOUT:

FN+ESC \, ~

Turkish LAYOUT:

FN+ESC e ,,

FN+1 F1

FN+2 F2

FN+3 F3

FN+4 F4

FN+5 F5

FN+6 F6

FN+7 F7

FN+8 F8

FN+9 F9

FN+0 F10

FN+- F11

FN+= F12

FN+Y Baskı Ekranı

FN+U Kaydırma Kilidi

FN+I Duraklat

FN+H Ekleme

FN+J Ana Sayfa

FN+K Sayfa Yukarı

FN+N DEL

FN+M Sonu

FN+Geri Al DEL

## **US LAYOUT:**

FN+,< Sayfa Aşağı

Türkçe DÜZENİ:



FN+ Sayfa Aşağı

FN+W ↑ ↓ ← → işlevine geçmek için "A S D W" tuşuna ayrı ayrı basın

FN+WIN-L kilidi WIN

ABD DÜZENİ:

FN+]] LED parlaklığı + Parlaklık ayarı, 3 parlaklık seviyesi, varsayılan seviye3

FN+[[ LED parlaklığı - Parlaklık ayarı, 3 parlaklık seviyesi, varsayılan seviye3

**Türkçe DÜZENİ:**



FN+ LED parlaklığı + Parlaklık ayarı, 3 parlaklık seviyesi, varsayılan seviye3



FN+ LED parlaklığı + Parlaklık ayarı, 3 parlaklık seviyesi, varsayılan seviye 3

**US LAYOUT:**

FN+,: LED hızı - LED çalışma hızı ayarı, 2 farklı hız

FN+' ' LED hız + LED çalışma hızı ayarı, 2 farklı hız

**Turkish LAYOUT:**



FN+ LED hızı - LED çalışma hızı ayarı, 2 farklı hız



FN+ LED hızı + LED çalışma hızı ayarı, 2 farklı hız



LED toplam 12 modda LED modunu değiştir

FN+boşluk tuşu sıfırlama sıfırlamak için 3 saniye uzun basın

FN+CTRL (Soldaki): İlk satır tuş işlevini değiştirin ("Y U I H J K N M,<" tuşuna ayrıca basarak "Ekranı Yazdır/Kaydırma Kilidi/Duraklat/ Ekle/Ana Sayfa/Sayfa Yukarı/Sil/Bitir/ Sayfa Aşağı "I)

**Güvenlik talimatları**

1. Klavyeyi, klavyeye zarar verebilecek keskin nesnelere uzak tutun.
2. Klavyenin üzerine ağır nesnelere koymayın.
3. Klavyeyi germeyin, bükmeyin veya kuvvet uygulamayın.
4. Klavyeyi temizlemek için nemli bir pamuklu bezle nazikçe silin.
5. Temizlemeden önce klavyenin kapalı olduğundan emin olun. Sıvı temizleyici kullanmayın.

# ENGLISH

## Product Description:

MINI SIZE MECHANICAL KEYBOARD+WRIST SUPPORT+12 LED MODES

- \* With white removable PU leather palm rest
- \* RMP Brand switch (Blue or Red)
- \* 21 keys anti-ghosting
- \* Support 12 modes LED light
- \* Double-shot injection Turkish layout
- \* 62/61 (TR 62, US61) keys
- \* 1.5M USB PVC cable
- \* Plug and play

## System Requirements:

Supports: Windows 10, Windows 8, Windows 7, Windows Vista, Windows XP, MAX

## Technical Specification:

Keyboard size: 290\*120\*39mm;

Operating Voltage: 5V

Operating current: <250mA

Operating Life: ≥50 million times

Operating Temperature: 0°C-45°C

## Keyboard Functional Introduction

### US LAYOUT:

FN+ESC ` ~

### Turkish LAYOUT:

FN+ESC e ,,

FN+1 F1

FN+2 F2

FN+3 F3

FN+4 F4

FN+5 F5

FN+6 F6

FN+7 F7

FN+8 F8

FN+9	F9
FN+0	F10
FN+-	F11
FN+=	F12
FN+Y	Print Scr
FN+U	Scroll Lock
FN+I	Pause
FN+H	Insert
FN+J	Home
FN+K	Page Up
FN+N	DEL
FN+M	End
FN+Backspace	DEL

#### US LAYOUT:

FN+,< Page Down

#### Turkish LAYOUT:



FN+  Page Down

FN+W Separately press the key of "A S D W" to switch into the function of ↑ ↓ ← →


FN+WIN-L lock WIN


#### US LAYOUT:

FN+}] LED brightness + Brightness adjust, 3 brightness levels, default level3

FN+[{ LED brightness - Brightness adjust, 3 brightness levels, default level3

#### Turkish LAYOUT:

 FN+ LED brightness + Brightness adjust, 3 brightness levels, default level3


 FN+ LED brightness - Brightness adjust, 3 brightness levels, default level3


## US LAYOUT:


FN+;: LED speed - LED running speed adjust, 2 different speeds

FN+' " LED speed + LED running speed adjust, 2 different speeds

## Turkish LAYOUT:

 FN+ LED speed - LED running speed adjust, 2 different speeds

 FN+ LED speed + LED running speed adjust, 2 different speeds

 LED switch LED mode in total 12 modes

FN+space key reset long press for 3sec to reset

FN+CTRL(Theleft one):Switch first line key function(Separately press the key of "Y U I H J K N M, < " to switch to the function of "Print Screen /Scroll Lock/ Pause/ Insert /Home/ Page Up/ Delete/ End/Page Down")

## Safety Instructions

1. Keep the keyboard away from sharp objects that could damage it.
2. Do not put heavy objects on the keyboard.
3. Do not stretch, twist or apply force to the keyboard.
4. To clean the keyboard, gently wipe it using a moist cotton cloth.
5. Make sure the keyboard is turned off before cleaning. Do not use liquid cleanser.

For more information and technical support please visit our website:  
<https://www.desteksegment.com>.

## **WARRANTY DISCLAIMER**

Segment Bilgisayar does not take responsibility and does not provide any warranty for damage resulting from improper installation / assembly, improper use of the product or due to failure to observe the operating instructions and / or the safety notes.

# MULTILINGUE

## ITA

### **TASTIERA MECCANICA DI FORMATO MINI + SUPPORTO PER IL POLSO + 12 MODALITÀ LED**

- \* Con poggiapolsi in pelle PU rimovibile bianco
- \* Interruttore del marchio RMP (blu o rosso)
- \* 21 tasti anti-ghosting/\* Supporta 12 modalità di luce LED
- \* Layout turco a iniezione a doppio colpo /\* 62/61 (TR 62, US61) tasti
- \* Cavo PVC USB da 1,5 m /\* Plug and play

Dimensioni della tastiera: 290\*120\*39 mm; //Tensione operativa: 5V //Corrente operativa: <150mA //Vita operativa: ≥50 milioni di volte //Temperatura operativa: 0°C-45°C

Per ulteriori informazioni e supporto tecnico, visitare il nostro sito Web: <https://www.desteksegment.com>.

### **ESCLUSIONE DI GARANZIA**

Segment Bilgisayar non si assume alcuna responsabilità e non fornisce alcuna garanzia per danni derivanti da installazione/montaggio improprio, uso improprio del prodotto o per mancata osservanza delle istruzioni per l'uso e/o delle note di sicurezza.

## FRA

### **CLAVIER MÉCANIQUE MINI TAILLE + SUPPORT DE POIGNET + 12 MODES LED**

- \* Avec repose-poignets en cuir PU amovible blanc
- \* Interrupteur de marque RMP (bleu ou rouge)
- \* 21 touches anti-ghosting / \* Prise en charge de 12 modes de lumière LED
- \* Disposition turque à injection double / \* 62/61 (TR 62, US61) touches
- \* Câble PVC USB 1.5M /\* Plug and play

Taille du clavier : 290\*120\*39 mm ; //Tension de fonctionnement : 5 V // Courant de fonctionnement : <150 mA // Durée de vie : ≥50 millions de fois //Température de fonctionnement : 0°C-45°C

Pour plus d'informations et un support technique, veuillez visiter notre site Web : <https://www.desteksegment.com>.

### **DÉCLARATION DE GARANTIE**

Segment Bilgisayar n'assume aucune responsabilité et ne fournit aucune garantie pour les dommages résultant d'une mauvaise installation / assemblage, d'une mauvaise utilisation du produit ou du non-respect des instructions d'utilisation et / ou des consignes de sécurité.



## DEU

### **MECHANISCHE TASTATUR IN MINI GRÖSSE + HANDGELENKHALTERUNG + 12 LED-MODI**

- \* Mit weißer abnehmbarer Handballenauflage aus PU-Leder
- \* RMP-Markenschalter (Blau oder Rot)
- \* 21 Tasten Anti-Ghosting / \* Unterstützt 12 Modi LED-Licht
- \* Double-Shot-Injektion türkisches Layout / \* 62/61 (TR 62, US61) Tasten
- \* 1,5 m USB-PVC-Kabel / \* Plug and Play

Tastaturgröße: 290\*120\*39mm; // Betriebsspannung: 5 V // Betriebsstrom: <150 mA // Betriebslebensdauer: ≥50 Millionen Mal // Betriebstemperatur: 0°C-45°C

Für weitere Informationen und technischen Support besuchen Sie bitte unsere Website: <https://www.desteksegment.com>.

### **HAFTUNGSAUSSCHLUSS**

Segment Bilgisayar übernimmt keine Verantwortung und übernimmt keine Gewährleistung für Schäden, die durch unsachgemäße Installation / Montage, unsachgemäße Verwendung des Produkts oder durch Nichtbeachtung der Bedienungsanleitung und / oder der Sicherheitshinweise entstehen.

## ESP

### **TECLADO MECÁNICO TAMAÑO MINI + SOPORTE DE MUÑECA + 12 MODOS LED**

- \* Con reposamanos de cuero PU extraíble blanco
- \* Interruptor de marca RMP (azul o rojo)
- \* 21 teclas anti-fantasma / \* Soporta 12 modos de luz LED
- \* Diseño turco de inyección de doble disparo / \* 62/61 (TR 62, US61) teclas
- \* Cable USB de PVC de 1,5 M / \* Plug and play

Tamaño del teclado: 290 \* 120 \* 39 mm; // Voltaje de funcionamiento: 5 V // Corriente de funcionamiento: <150 mA // Vida útil: ≥50 millones de veces // Temperatura de funcionamiento: 0 °C -45 °C

Para obtener más información y soporte técnico, visite nuestro sitio web: <https://www.desteksegment.com>.

### **RENUNCIA A LA GARANTÍA**

Segment Bilgisayar no se responsabiliza y no ofrece ninguna garantía por daños resultantes de una instalación / montaje incorrectos, uso inadecuado del producto o por incumplimiento de las instrucciones de funcionamiento y / o las notas de seguridad.

## PRT

## **TECLADO MECÂNICO DE MINI TAMANHO + SUPORTE DE PULSO + 12 MODOS DE LED**

- \* Com apoio para as mãos em couro PU removível branco
- \* Mudança de marca RMP (azul ou vermelho)
- \* 21 teclas anti-ghosting / \* Suporta 12 Modos de luz LED
- \* Layout turco de injeção dupla / \* 62/61 (TR 62, US61) teclas
- \* Cabo USB PVC de 1,5 M / \* Plug and play

Tamanho do teclado: 290 \* 120 \* 39 mm; // Tensão operacional: 5V // Corrente operacional: <150mA // Vida operacional: ≥50 milhões de vezes // Temperatura operacional: 0 °C -45 °C

Para obter mais informações e suporte técnico, visite nosso website: <https://www.desteksegment.com>.

### **DİSCLAİMER DE GARANTIA**

O segmento Bilgisayar não se responsabiliza e não oferece qualquer garantia por danos resultantes de instalação / montagem inadequada, uso impróprio do produto ou por não cumprimento das instruções de operação e / ou das notas de segurança.

## **ROM**

### **TASTATURĂ MECANICĂ DE MĂRIME MINI + SUPORT PUNTE + 12 MODURI LED**

- \* Cu suport de palmă din piele PU detaşabil alb
- \* Comutator de marcă RMP (albastru sau roşu)
- \* 21 de taste anti-ghosting / \* Suportă 12 Moduri de lumină LED
- \* Disponere turcească cu injecție dublă / \* 62/61 (TR 62, US61) taste
- \* Cablu USB 1.5M USB / \* Plug and play

Dimensiunea tastaturii: 290 \* 120 \* 39mm; // Tensiune de funcționare: 5V // Curent de funcționare: <150mA // Durată de funcționare: ≥50 milioane de ori // Temperatură de funcționare: 0 °C -45 °C

Pentru mai multe informații și asistență tehnică, vă rugăm să vizitați site-ul nostru web: <https://www.desteksegment.com>.

### **GARANȚIE DİSCLAİMER**

Segment Bilgisayar nu își asumă responsabilitatea și nu oferă nicio garanție pentru daunele rezultate din instalarea / asamblarea necorespunzătoare, utilizarea necorespunzătoare a produsului sau din cauza nerespectării instrucțiunilor de utilizare și / sau a notelor de siguranță.

## **HRV**

### **MEHANIČKA TIPKOVNICA MINI VELIČINE+PODRŠKA ZGLOBU+12 LED NAČINA**

- \* S bijelim uklonjivim naslonom za dlanove od PU kože
- \* Prekidač marke RMP (plavi ili crveni)

\* 21 tipka protiv pojave duhova /\* Podržava 12 načina rada LED svjetlo  
\* Turski izgled s dvostrukim ubrizgavanjem /\* 62/61 (TR 62, US61) tipke  
\* 1,5M USB PVC kabel /\* Plug and play  
Veličina tipkovnice: 290\*120\*39 mm; // Radni napon: 5V // Radna struja: <150mA //  
Radni vijek: ≥50 milijuna puta // Radna temperatura: 0 °C -45 °C  
Za više informacija i tehničku podršku posjetite našu web stranicu:  
<https://www.desteksegment.com>.

### **JAMSTVO DISCLAIMER**

Segment Bilgisayar ne preuzima odgovornost i ne daje nikakvo jamstvo za štetu nastalu nepravilnom ugradnjom / montažom, nepravilnom uporabom proizvoda ili zbog nepridržavanja uputa za rad i / ili sigurnosnih napomena.

## **POL**

### **KLAWIATURA MECHANICZNA W MINI ROZMIAR + WSPARCIE NA NADGARSTEK + 12 TRYBÓW LED**

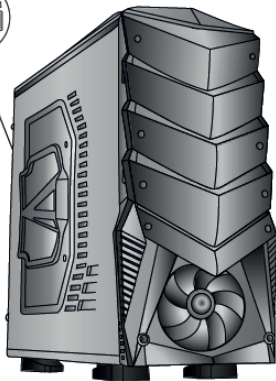
\* Z białym zdejmowanym podpórką pod nadgarstki ze skóry PU  
\* Przełącznik marki RMP (niebieski lub czerwony)  
\* 21 klawiszy anti-ghosting/\* obsługa 12 trybów światła LED;  
\* Dwukrotny wtrysk układu tureckiego /\* 62/61 (TR 62, US61) klawisze  
\* 1,5M kabel USB PVC /\* Plug and play  
Rozmiar klawiatury: 290\*120\*39mm; //Napięcie robocze: 5 V // Prąd roboczy: <150mA  
// Żywotność: ≥50 milionów razy //Temperatura robocza: 0 °C -45 °C

Więcej informacji i wsparcie techniczne można znaleźć na naszej stronie internetowej:  
<https://www.desteksegment.com>.

### **GWARANCJA SCLAİMER**

Segment Bilgisayar nie ponosi odpowiedzialności i nie udziela żadnej gwarancji za szkody powstałe w wyniku nieprawidłowego montażu/montażu, niewłaściwego użytkowania produktu lub w wyniku nieprzestrzegania instrukcji obsługi i/lub wskazówek bezpieczeństwa.

## **Installation/ Kurulum/ Installation/ Stallazione/ Instalare/ Монтаж/ montaža/ installazione/**



## Plug And Play

### Uwaga

1-) W okresie gwarancyjnym należy zachować oryginalne opakowanie produktu i fakturę zakupu.

2-) Nie zgub, nie rozdieraj, nie usuwaj ani nie zarysuj etykiet i kodu kreskowego S/N na produkcie. Produkty, których numeru seryjnego nie można odczytać, NIE OBJĘTE SĄ GWARANCJĄ.

3-) Nie upuszczaj produktu, nie uderzaj go, nie dopuszczaj do kontaktu z wodą; Nie kładź na nim ciężkich przedmiotów; trzymaj się z daleka; wilgoć, kurz itp. Chronić przed środowiskiem. Produkty uszkodzone fizycznie oraz awarie powstałe w zakurzonej, wilgotnym i gorącym środowisku, w którym urządzenie działa, nie są objęte gwarancją.

4-) Niniejsza karta gwarancyjna obowiązuje wyłącznie dla modelu produktu na niej zapisanego.

5-) Wadliwe działanie spowodowane zmianami napięcia, instalacją elektryczną lub uziemieniem NIE OBJĘTE JEST GWARANCJĄ.

6-) Fizyczna interwencja w produkt przez osoby lub instytucje inne niż autoryzowany personel serwisu spowoduje utratę gwarancji na produkt.

7-) Jeśli wystąpi problem z produktem, możesz wysłać go do naszego serwisu technicznego za pośrednictwem sprzedawcy, u którego zakupiłeś.

8-) Po otrzymaniu produktu poproś autoryzowanego sprzedawcę o zatwierdzenie karty gwarancyjnej.

### **Pomoc techniczna dotycząca uszkodzeń**

Fizyczna interwencja przy produkcie objętym gwarancją, w jakimkolwiek centrum obsługi technicznej innym niż autoryzowany serwis lub samodzielnie, spowoduje wygaśnięcie gwarancji produktu.

W przypadku wystąpienia jednego lub wszystkich poniższych warunków należy zwrócić się o pomoc do naszego autoryzowanego serwisu technicznego. Najpierw jednak odłącz produkt od kabli zasilających i połączeniowych.

- 1- W przypadku rozlania płynu lub utknięcia jakiegoś przedmiotu w środku należy
- 2- Po wystawieniu na działanie wody,
- 3- Gdy urządzenie nie działa pomimo przestrzegania instrukcji obsługi lub gdy nastąpi nieoczekiwana zmiana w jego działaniu,
- 4- Jeśli produkt upadł lub został uszkodzony

### **Przykłady błędów użytkowania**

1. Błędy spowodowane niestosowaniem produktu zgodnie z instrukcją obsługi.
2. Produkt może spowodować zwarcie, jeśli będzie używany w gorącym i bardzo wilgotnym środowisku.
3. Użycie dodatkowych kabli połączeniowych innych niż kable przyłączeniowe dostarczone przez producenta w opakowaniu produktu.
4. Ingerencje lub dodanie lub usunięcie części przez użytkownika lub nieautoryzowane serwisy.
5. Uszkodzenia takie jak zewnętrzne uderzenia fizyczne i uszkodzenia urządzeń.
6. Zniszczenie lub usunięcie numeru seryjnego urządzenia.
7. Awarie spowodowane niestosowaniem oryginalnych części zamiennych lub materiałów eksploatacyjnych.
8. Szkody spowodowane klęskami żywiołowymi takimi jak pożar, uderzenie pioruna, powódź, powódź, trzęsienie ziemi.

### **Sytuacje wymagające okresowej konserwacji**

Produkt nie wymaga konserwacji pod warunkiem zachowania warunków określonych w instrukcji obsługi. Osoba upoważniona może skontaktować się z produktem tylko wtedy, gdy działa nieprawidłowo lub nie działa wcale.

zajmą się tym służby.

### **Zasady, których należy przestrzegać podczas konserwacji, naprawy i użytkowania**

- 1- Użyj osłony, aby zapobiec zapyleniu w zapyłonym otoczeniu.
- 2- Nie odkręcaj śrub na spodzie.
- 3- Nie naciskaj mocno klawiszy
- 4- Nie rozlewaj na nią płynnych produktów.
- 5- Nie zostawiaj na nim ciężkich przedmiotów.

### **Rzeczy, które należy wziąć pod uwagę podczas transportu**

Ostrożnie wyjmij urządzenie z opakowania i zachowaj w nim wszystkie akcesoria, aby zapobiec zgubieniu. Sprawdź urządzenie pod kątem ewentualnych uszkodzeń w

transporcie. Jeśli Twoje urządzenie jest uszkodzone i nie działa, natychmiast powiadom punkt zakupu. Jeśli urządzenie zostało wysłane bezpośrednio do Ciebie , bez opóźnienia

Poinformuj firmę wysyłającą. Tylko kupujący (klient lub firma, która zakupiła urządzenie) może ubiegać się o odszkodowanie za szkody powstałe w transporcie.

Zachowaj oryginalne pudełko i materiały opakowaniowe na wypadek przyszłego transportu urządzenia.

- 1- Chronić go przed ogniem i uderzeniami, nie wystawiać na działanie wilgoci i wilgoci.
- 2- Trzymać z dala od wysokich temperatur
- 3- Produkt należy transportować w oryginalnym pudełku lub w ochronnych materiałach piankowych.

### **Instrukcje bezpieczeństwa**

**Przeczytaj instrukcję:**Przed przystąpieniem do obsługi produktu należy zapoznać się ze wszystkimi ostrzeżeniami dotyczącymi bezpieczeństwa i instrukcją obsługi.

**Czyszczenie:**Przed czyszczeniem produkt należy odłączyć od komputera. Nie stosować środków czyszczących w płynie. Do czyszczenia używać wilgotnej szmatki.

**Umieszczenie:**Nie kładź produktów na innym przedmiocie lub na niestabilnym stole. Produkt może spaść lub ulec uszkodzeniu.

**Ciecz i wilgoć:**Nie używaj produktu w pobliżu wody.

**Ciepło:**Nie wystawiać na bezpośrednie działanie promieni słonecznych

**Wejście obiektu i cieczy:**Nie wkładać żadnych przedmiotów do produktu. Nie rozlewać płynu na produkt.

**Praca:**Nie próbuj naprawiać produktu poprzez otwieranie jego pokryw. Poczekaj na interwencję autoryzowanego serwisu.

**Wymiana części:**Wymiany części dokonują autoryzowane serwisy. Części wymieniane przez Ciebie mogą spowodować uszkodzenie produktu.

**FIRMA IMPORTER / AUTORYZOWANA STACJA  
SERWISOWA / AUTORYZOWANY PRZEDSTAWICIEL**

Nazwa handlowa: Konsorcjum Fen Sp. z o.o. Adres firmy:  
Czarnkowska 13, 60-415 Poznań tel. 61 669 07 00 E-mail:  
sekretariat@fen.pl Kraj pochodzenia: Chińska Republika  
Ludowa – Made in PRC